

PL

## Instrukcja montażu bambusowego organizera na okulary

### Zawartość zestawu:

Organizer na okulary

Taśma dwustronna

Wkręty montażowe

---

### Metoda 1: Montaż za pomocą taśmy dwustronnej (bez wiercenia)

Zalecane do gładkich powierzchni, takich jak płytki, szkło, meble lakierowane.

#### 1. Przygotowanie powierzchni

- Oczyszczyć miejsce montażu suchą szmatką.
- Upewnij się, że powierzchnia jest sucha, odtłuszczona i gładka.

#### 2. Naklejenie taśmy

- Odklej ochronną warstwę taśmy dwustronnej i przyklej ją równomiernie do tylnej części organizera.

#### 3. Przymocowanie organizera

- Dociśnij organizer do wybranej powierzchni na **co najmniej 30 sekund**, aby taśma dobrze się przykleiła.
  - Pozostaw na **minimum 12 godzin** przed pierwszym użyciem, aby klej odpowiednio związał.
- 

### Metoda 2: Montaż za pomocą wkrętów (mocowanie trwałe)

Zalecane do ścian, drewnianych powierzchni lub innych stabilnych struktur.

#### 1. Wyznaczenie miejsca montażu

- Przyłóż organizer do wybranej powierzchni i zaznacz miejsca otworów montażowych ołówkiem.

#### 2. Wiercenie otworów

- Jeśli montujesz organizer na ścianie, wykonaj otwory wiertłem odpowiedniej grubości i umieść w nich kołki rozporowe.

#### 3. Przykręcenie organizera

- Przyłóż organizer do wyznaczonego miejsca i dokręć wkręty na odpowiednią długość aby zawiesić go na odpowiedniej odległości.

---

**Wskazówki i uwagi:**

- ✓ Przed przyklejeniem taśmy upewnij się, że powierzchnia jest idealnie czysta i sucha – zapobiegnie to odklejaniu się organizera.
- ✓ Jeśli chcesz zdjąć organizer zamocowany na taśmie, delikatnie podważ go i usuń taśmę bez użycia ostrych narzędzi, aby uniknąć uszkodzenia powierzchni.

**GB**

**Installation Instructions for the Bamboo Eyeglasses Organizer****Set Contents:**

- ✓ Eyeglasses organizer
  - ✓ Double-sided tape
  - ✓ Mounting screws
- 

**Method 1: Mounting with Double-Sided Tape (No Drilling Required)**

Recommended for smooth surfaces such as tiles, glass, and lacquered furniture.

**1. Surface Preparation**

- Clean the mounting area with a dry cloth.
- Ensure the surface is dry, degreased, and smooth.

**2. Applying the Tape**

- Remove the protective layer from the double-sided tape and attach it evenly to the back of the organizer.

**3. Attaching the Organizer**

- Press the organizer firmly against the selected surface for at least 30 seconds to ensure proper adhesion.
  - Leave it for at least 12 hours before first use to allow the adhesive to bond properly.
- 

**Method 2: Mounting with Screws (Permanent Fixing)**

Recommended for walls, wooden surfaces, or other stable structures.

**1. Marking the Mounting Location**

- Place the organizer against the chosen surface and mark the screw hole positions with a pencil.

**2. Drilling the Holes**

- If mounting on a wall, drill holes of the appropriate size and insert wall plugs.

### 3. Securing the Organizer

- Position the organizer at the marked spot and tighten the screws to the appropriate depth to ensure it hangs at the desired distance.
- 

#### Tips & Notes:

✓ Before applying the tape, make sure the surface is perfectly clean and dry to prevent the organizer from detaching.

✓ If you need to remove an organizer attached with tape, gently pry it off and remove the tape without using sharp tools to avoid surface damage.

DE

#### Montageanleitung für den Bambus-Brillenorganizer

##### Lieferumfang:

- ✓ Brillenorganizer
  - ✓ Doppelseitiges Klebeband
  - ✓ Montageschrauben
- 

#### Methode 1: Befestigung mit doppelseitigem Klebeband (ohne Bohren)

Empfohlen für glatte Oberflächen wie Fliesen, Glas und lackierte Möbel.

##### 1. Vorbereitung der Oberfläche

- Reinigen Sie den Montagebereich mit einem trockenen Tuch.
- Stellen Sie sicher, dass die Oberfläche trocken, fettfrei und glatt ist.

##### 2. Anbringen des Klebebands

- Entfernen Sie die Schutzfolie des doppelseitigen Klebebands und kleben Sie es gleichmäßig auf die Rückseite des Organizers.

##### 3. Befestigung des Organizers

- Drücken Sie den Organizer mindestens 30 Sekunden lang fest auf die ausgewählte Oberfläche, damit das Klebeband gut haftet.
  - Lassen Sie es mindestens 12 Stunden vor der ersten Benutzung, damit der Kleber richtig haftet.
- 

#### Methode 2: Befestigung mit Schrauben (dauerhafte Montage)

Empfohlen für Wände, Holzoberflächen oder andere stabile Strukturen.

### 1. Markieren der Montageposition

- Halten Sie den Organizer an die gewünschte Stelle und markieren Sie die Position der Schraubenlöcher mit einem Bleistift.

### 2. Bohren der Löcher

- Falls Sie den Organizer an einer Wand montieren, bohren Sie Löcher in der passenden Größe und setzen Sie Dübel ein.

### 3. Befestigung des Organizers

- Platzieren Sie den Organizer an der markierten Stelle und ziehen Sie die Schrauben auf die gewünschte Länge an, damit er in der richtigen Entfernung hängt.
- 

#### Tipps & Hinweise:

✓ Stellen Sie sicher, dass die Oberfläche vor dem Anbringen des Klebebands perfekt sauber und trocken ist, um ein Ablösen des Organizers zu verhindern.

✓ Wenn Sie den Organizer, der mit Klebeband befestigt wurde, entfernen möchten, heben Sie ihn vorsichtig an und entfernen Sie das Klebeband, ohne scharfe Werkzeuge zu verwenden, um Oberflächenschäden zu vermeiden.

#### CZ

#### Návod k montáži bambusového organizéru na brýle

##### Obsah balení:

- ✓ Organizér na brýle
  - ✓ Dvouvrstvé lepicí pásky
  - ✓ Montážní šrouby
- 

#### Metoda 1: Montáž pomocí dvouvrstvého lepicího pásku (bez vrtání)

Doporučeno pro hladké povrchy, jako jsou dlaždice, sklo a lakovaný nábytek.

##### 1. Příprava povrchu

- Vyčistěte místo montáže suchým hadříkem.
- Ujistěte se, že povrch je suchý, odmaštěný a hladký.

##### 2. Nanesení pásky

- Odstraňte ochrannou vrstvu dvouvrstvého lepicího pásku a připevněte ji rovnoměrně na zadní stranu organizéru.

##### 3. Připevnění organizéru

- Přitiskněte organizér na vybraný povrch na alespoň 30 sekund, aby páska dobře přilnula.
  - Nechte organizér připevněný na povrchu minimálně 12 hodin před prvním použitím, aby lepidlo dostatečně zafungovalo.
- 

## **Metoda 2: Montáž pomocí šroubů (trvalé uchycení)**

Doporučeno pro stěny, dřevěné povrchy nebo jiné stabilní struktury.

### **1. Určení místa montáže**

- Umístěte organizér na požadované místo a označte polohu montážních otvorů tužkou.

### **2. Vrtání otvorů**

- Pokud montujete organizér na zeď, vyvrtejte otvory vhodného průměru a umístěte do nich hmoždinky.

### **3. Připevnění organizéru**

- Umístěte organizér na označené místo a dotáhněte šrouby na požadovanou délku, aby visel ve správné vzdálenosti.
- 

## **Tipy a poznámky:**

✓ Před nalepením pásky se ujistěte, že povrch je dokonale čistý a suchý – to pomůže zabránit odlepení organizéru.

✓ Pokud chcete odstranit organizér připevněný páskou, jemně ho podložte a odstraňte pásku bez použití ostrých nástrojů, abyste se vyhnuli poškození povrchu.

---

**SK**

## **Návod na montáž bambusového organizéra na okuliare**

### **Obsah balenia:**

- ✓ Organizér na okuliare
  - ✓ Dvostranná lepiaca páska
  - ✓ Montážne skrutky
- 

## **Metóda 1: Montáž pomocou dvostranného lepiaceho pásky (bez vŕtania)**

Odporúčané pre hladké povrchy, ako sú obklady, sklo a lakovaný nábytok.

### **1. Príprava povrchu**

- Vyčistite miesto montáže suchou handrou.
- Uistite sa, že povrch je suchý, odmastený a hladký.

## 2. Aplikácia pásky

- Odstráňte ochrannú vrstvu dvostranného lepiaceho pásky a prilepte ju rovnomerne na zadnú stranu organizéra.

## 3. Pripojenie organizéra

- Pevne pritlačte organizér na vybraný povrch aspoň na 30 sekúnd, aby sa páska dobre prilepila.
  - Nechajte ho pripevnený na povrchu aspoň 12 hodín pred prvým použitím, aby lepidlo správne zafungovalo.
- 

## Metóda 2: Montáž pomocou skrutiek (trvalé uchytenie)

Odporúčané pre steny, drevené povrchy alebo iné stabilné štruktúry.

### 1. Určenie miesta montáže

- Umiestnite organizér na požadované miesto a označte polohu montážnych otvorov ceruzkou.

### 2. Vŕtanie otvorov

- Ak montujete organizér na stenu, vyvŕtajte otvory vhodnej veľkosti a vložte do nich hmoždinky.

### 3. Pripojenie organizéra

- Umiestnite organizér na označené miesto a dotiahnite skrutky na požadovanú dĺžku, aby visel v správnej vzdialenosti.
- 

## Tipy a poznámky:

✓ Pred pripevnením pásky sa uistite, že povrch je dokonale čistý a suchý, aby sa predišlo odlepeniu organizéra.

✓ Ak chcete odstrániť organizér pripevnený páskou, jemne ho podoberte a odstráňte pásku bez použitia ostrých nástrojov, aby ste predišli poškodeniu povrchu.

## RO

### Instrucțiuni de montaj pentru organizatorul din bambus pentru ochelari

#### Conținutul pachetului:

- ✓ Organizator pentru ochelari
- ✓ Bandă dublu-adezivă
- ✓ Șuruburi de montaj

---

### Metoda 1: Montaj cu bandă dublu-adezivă (fără găurire)

Recomandat pentru suprafețe netede, cum ar fi faianța, sticla și mobilierul lacuit.

#### 1. Pregătirea suprafeței

- Curățați zona de montaj cu o cârpă uscată.
- Asigurați-vă că suprafața este uscată, degresată și netedă.

#### 2. Aplicarea benzii

- Îndepărtați folia de protecție de pe banda dublu-adezivă și aplicați-o uniform pe partea din spate a organizatorului.

#### 3. Fixarea organizatorului

- Apăsați organizatorul ferm pe suprafața aleasă timp de cel puțin 30 de secunde pentru a asigura o aderență bună a benzii.
  - Lăsați-l fixat pe suprafață timp de cel puțin 12 ore înainte de utilizarea inițială, pentru ca adezivul să se lipească corespunzător.
- 

### Metoda 2: Montaj cu șuruburi (fixare permanentă)

Recomandat pentru pereți, suprafețe din lemn sau alte structuri stabile.

#### 1. Stabilirea locului de montaj

- Plasați organizatorul pe suprafața aleasă și marcați locurile pentru găurile de montaj cu un creion.

#### 2. Găurirea locurilor de montaj

- Dacă montați organizatorul pe un perete, găuriți locurile corespunzătoare cu o burghiu de dimensiune adecvată și introduceți dibluri.

#### 3. Fixarea organizatorului

- Plasați organizatorul pe locul marcat și strângeți șuruburile la lungimea dorită pentru a-l agăța la distanța corespunzătoare.
- 

### Sfaturi și observații:

✓ Înainte de a aplica banda, asigurați-vă că suprafața este perfect curată și uscată pentru a preveni detașarea organizatorului.

✓ Dacă doriți să îndepărtați organizatorul fixat cu bandă, desprindeți-l cu grijă și îndepărtați banda fără a folosi unelte ascuțite pentru a evita deteriorarea suprafeței.

---

HU

## Bambusz szemüveg tartó szerelési útmutató

### A csomag tartalma:

- ✓ Szemüveg tartó
  - ✓ Kétoldalas ragasztószalag
  - ✓ Szerelési csavarok
- 

### 1. módszer: Szerelés kétoldalas ragasztószalaggal (fúrás nélkül)

Ajánlott sima felületekhez, például csempéhez, üveghez és lakkozott bútorokhoz.

#### 1. Felület előkészítése

- Törölje le a szerelési területet egy száraz ruhával.
- Győződjön meg arról, hogy a felület száraz, zsírmentes és sima.

#### 2. Ragasztószalag felhelyezése

- Távolítsa el a kétoldalas ragasztószalagról a védőréteget, és egyenletesen ragassza fel a tartó hátuljára.

#### 3. A tartó rögzítése

- Nyomja erősen a tartót a kiválasztott felülethez legalább 30 másodpercig, hogy a ragasztószalag jól tapadjon.
  - Hagyja legalább 12 órán át rögzítve a felületen az első használat előtt, hogy a ragasztó megfelelően megkőssön.
- 

### 2. módszer: Szerelés csavarokkal (állandó rögzítés)

Ajánlott falakhoz, fa felületekhez vagy más stabil struktúrákhoz.

#### 1. A szerelési hely kiválasztása

- Helyezze el a tartót a kiválasztott felületen, és jelölje meg a szerelési furatok helyét ceruzával.

#### 2. Fúrás

- Ha a tartót a falra szereli, fúrjon megfelelő méretű lyukakat, és helyezzen be dűbeleket.

#### 3. A tartó rögzítése

- Helyezze a tartót a kijelölt helyre, és húzza meg a csavarokat a kívánt hosszúságra, hogy a megfelelő távolságra lógjon.
- 

### Tippek és megjegyzések:

- ✓ A ragasztószalag felhelyezése előtt győződjön meg arról, hogy a felület tökéletesen tiszta és száraz, hogy elkerülje a tartó leválását.
- ✓ Ha el szeretné távolítani a ragasztószalaggal rögzített tartót, óvatosan emelje fel, és távolítsa el a szalagot anélkül, hogy éles eszközöket használna a felület károsodásának elkerülése érdekében.